

ชื่อโครงการ
หน่วยงาน
ปีงบประมาณ

ฝึกอบรมภาษาอังกฤษเพื่อการผังเมือง
กองนโยบายและแผนงาน สำนักการวางแผนและพัฒนาเมือง
พ.ศ. ๒๕๖๔

๑. หลักการและเหตุผล

สำนักการวางแผนและพัฒนาเมืองเป็นหน่วยงานที่มีหน่วยงานภาครัฐ ภาคเอกชน และสถาบันการศึกษาทั้งในประเทศและต่างประเทศ ติดต่อขอเข้าศึกษาดูงานด้านผังเมือง แลกเปลี่ยนประสบการณ์และเยี่ยมชมแบบจำลองเมือง (Bangkok City Model) เป็นจำนวนมากทุกปี ในปี พ.ศ. ๒๕๖๑ มีผู้ขอเข้าศึกษาดูงาน ณ สำนักการวางแผนและพัฒนาเมือง จำนวน ๑๘ คณะ รวม ๗๑๕ คน โดยเป็นหน่วยงานและสถาบันการศึกษาจากต่างประเทศ จำนวน ๖ คณะ รวม ๑๘๐ คน และในปี พ.ศ. ๒๕๖๒ มีผู้ขอเข้าศึกษาดูงาน จำนวน ๒๐ คณะ รวม ๕๒๘ คน เป็นหน่วยงานและสถาบันการศึกษาจากต่างประเทศจำนวน ๑๒ คณะ รวม ๒๔๔ คน นอกจากนี้ ยังมีการประชุมหารือกับผู้เชี่ยวชาญจากหลายประเทศ โดยเฉพาะจากองค์การความร่วมมือระหว่างประเทศของญี่ปุ่น หรือ JICA เพื่อแลกเปลี่ยนความรู้ทางวิชาการด้านผังเมือง ซึ่งการบรรยายเนื้อหาสาระและความรู้ต่าง ๆ ทางด้านผังเมือง และการติดต่อประสานงาน จำเป็นต้องใช้ภาษาอังกฤษเป็นสื่อกลางสำหรับการติดต่อสื่อสาร

ในช่วงหลายปีที่ผ่านมา บุคลากรของสำนักการวางแผนและพัฒนาเมืองผู้มีความรู้ ทักษะ และความสามารถใช้ภาษาอังกฤษในการติดต่อสื่อสารได้อย่างดีมีจำนวนลดน้อยลง เนื่องจากเกษียณอายุราชการ หรือย้ายไปปฏิบัติราชการในหน่วยงานอื่น ทำให้สำนักการวางแผนและพัฒนาเมืองขาดบุคลากรที่จะช่วยพัฒนาองค์กรและสร้างภาพลักษณ์ให้มีความน่าเชื่อถือและมีความเป็นสากล สำนักการวางแผนและพัฒนาเมืองจึงจำเป็นต้องจัดโครงการฝึกอบรมภาษาอังกฤษเพื่อการผังเมืองขึ้น เพื่อเตรียมความพร้อมให้กับบุคลากรที่มีอยู่เดิม และที่เข้ามาปฏิบัติงานใหม่ให้มีความรู้ มีทักษะในการติดต่อสื่อสารและสามารถใช้ภาษาอังกฤษได้เป็นอย่างดี เพื่อทดแทนบุคลากรที่สูญเสียไป ซึ่งต่อไปจะเป็นกำลังสำคัญที่จะช่วยพัฒนาองค์กรและส่งเสริมภาพลักษณ์ของหน่วยงาน รวมถึงกรุงเทพมหานคร

๒. วัตถุประสงค์

๒.๑ เพื่อเสริมสร้างความรู้และพัฒนาทักษะการใช้ภาษาอังกฤษสำหรับการติดต่อสื่อสารกับหน่วยงานต่างประเทศ

๒.๒ เพื่อให้ข้าราชการสามารถทำความเข้าใจในเนื้อหาสาระความรู้ด้านผังเมืองภาคภาษาอังกฤษได้เป็นอย่างดี

๓. เป้าหมาย

จัดฝึกอบรมภาษาอังกฤษเพื่อการผังเมือง โดยมีผู้เข้าร่วมโครงการทั้งสิ้น จำนวน ๗๔ คน ประกอบด้วย

๓.๑ กิจกรรมที่ ๑ กลุ่มเป้าหมายเป็นข้าราชการกรุงเทพมหานคร สังกัดสำนักการวางแผนและพัฒนาเมือง ประเภทอำนวยการ ระดับต้น ตำแหน่งผู้อำนวยการ ประเภทวิชาการ ระดับปฏิบัติการ -ชำนาญการพิเศษ ตำแหน่งนักผังเมือง นักวิเคราะห์ผังเมือง สถาปนิก นักวิชาการแผนที่ นักจัดการงานทั่วไป และนักประชาสัมพันธ์ จำนวน ๓๐ คน ผู้เกี่ยวข้องเป็นเจ้าหน้าที่ดำเนินการ จำนวน ๖ คน และวิทยากร จำนวน ๑ คน

๓.๒ กิจกรรมที่ ๒ กลุ่มเป้าหมายเป็นข้าราชการกรุงเทพมหานคร สังกัดสำนักการวางแผนและพัฒนาเมือง ประเภทอำนวยการ ระดับต้น ตำแหน่งผู้อำนวยการ ประเภทวิชาการ ระดับปฏิบัติการ -ชำนาญการพิเศษ ตำแหน่งนักผังเมือง นักวิเคราะห์ผังเมือง สถาปนิก นักวิชาการแผนที่ และนักจัดการงานทั่วไป จำนวน ๓๐ คน ผู้เกี่ยวข้องเป็นเจ้าหน้าที่ดำเนินการ จำนวน ๖ คน และวิทยากร จำนวน ๑ คน

หมายเหตุ ร้อยละ ๒๐ ของกลุ่มเป้าหมายในกิจกรรมที่ ๑ สามารถเข้ารับการอบรมในกิจกรรมที่ ๒ ได้ เพื่อประโยชน์ในการเตรียมบุคลากรให้มีความพร้อมในการเป็นวิทยากรหรือการต้อนรับสำหรับการให้บริการด้านการศึกษาดูงานด้านผังเมือง



๗. งบประมาณ

เบิกจ่ายจากงบประมาณรายจ่ายประจำปี พ.ศ. ๒๕๖๔ ด้านการโยธาและระบบจราจร, แผนงานพัฒนาการใช้ที่ดินและระบบจราจร, งานนโยบายและแผนงาน, หมวดรายจ่ายอื่น, รายการค่าใช้จ่ายในการฝึกอบรมภาษาอังกฤษเพื่อการผังเมือง รวมเป็นเงิน ๒๓๖,๓๐๐ บาท (สองแสนสามหมื่นหกพันสามร้อยบาทถ้วน) เบิกจ่ายตามระเบียบกรุงเทพมหานคร ว่าด้วยค่าใช้จ่ายในการฝึกอบรม พ.ศ. ๒๕๔๑ หลักเกณฑ์และคู่มือวิเคราะห์โครงการ คำสั่งกรุงเทพมหานคร ที่ ๑๘๐๒/๒๕๕๒ ลงวันที่ ๒๘ เมษายน ๒๕๕๒ เรื่อง หลักเกณฑ์การจัดโครงการฝึกอบรม สัมมนา ศึกษาดูงาน หนังสือ ที่ กท ๐๔๐๑/๓๑๑ ลงวันที่ ๒๓ มกราคม ๒๕๕๗ เรื่อง คู่มือวิเคราะห์โครงการฝึกอบรม สัมมนา ศึกษาดูงาน และผ่านการพิจารณาความเหมาะสมจากสถาบันพัฒนาข้าราชการกรุงเทพมหานครแล้ว เมื่อวันที่ ๒๙ พฤศจิกายน ๒๕๖๒ รายละเอียดดังนี้

กิจกรรม	กลุ่มเป้าหมาย	รายการค่าใช้จ่าย	จำนวนเงิน (บาท)	กฎหมายระเบียบที่เกี่ยวข้อง
๑. การสนทนาภาษาอังกฤษเพื่อการสื่อสารด้านผังเมือง (English Conversation for Communication in City Planning)	ข้าราชการกรุงเทพมหานครสังกัดสำนักการวางผังและพัฒนาเมือง ประเภทอำนวยการ ระดับต้น ตำแหน่งผู้อำนวยการ ประเภทวิชาการ ระดับปฏิบัติการ -ชำนาญการพิเศษ ตำแหน่งนักผังเมือง นักวิเคราะห์ผังเมือง สถาปนิก นักวิชาการแผนที่ นักจัดการงานทั่วไป และนักประชาสัมพันธ์	ค่าสมนาคุณวิทยากรเอกชน (๑ คน x ๖๐ ชม. x ๑,๒๐๐ บาท x ๑ รุ่น) ค่าอาหารว่างและเครื่องดื่ม (๓๗ คน x ๒๐ วัน x ๒๕ บาท x ๑ รุ่น) (ผู้เข้าอบรม วิทยากรและเจ้าหน้าที่ดำเนินงาน)	๗๒,๐๐๐ ๑๘,๕๐๐	ระเบียบกรุงเทพมหานครว่าด้วยค่าใช้จ่ายในการฝึกอบรม พ.ศ. ๒๕๔๑
๒. การอ่านภาษาอังกฤษสำหรับงานผังเมือง (English Reading for City Planning)	กลุ่มเป้าหมายเดียวกับกิจกรรมที่ ๑ (ยกเว้นนักประชาสัมพันธ์)	ค่าสมนาคุณวิทยากรเอกชน (๑ คน x ๙๐ ชม. x ๑,๒๐๐ บาท x ๑ รุ่น) ค่าอาหารว่างและเครื่องดื่ม (๓๗ คน x ๓๐ วัน x ๒๕ บาท x ๑ รุ่น) (ผู้เข้าอบรม วิทยากรและเจ้าหน้าที่ดำเนินงาน)	๑๐๘,๐๐๐ ๒๗,๗๕๐	ระเบียบกรุงเทพมหานครว่าด้วยค่าใช้จ่ายในการฝึกอบรม พ.ศ. ๒๕๔๑
๓. กิจกรรมที่ ๑ และ ๒	กลุ่มเป้าหมายเดียวกับกิจกรรมที่ ๑ และ ๒	ค่าวัสดุ เครื่องเขียน และอุปกรณ์	๑๐,๐๐๐	ระเบียบกรุงเทพมหานครว่าด้วยค่าใช้จ่ายในการฝึกอบรม พ.ศ. ๒๕๔๑
รวมเป็นเงินทั้งสิ้น			๒๓๖,๒๕๐	
ปิดเลขเป็นเงิน			๒๓๖,๓๐๐	

ทั้งนี้ ให้แล้วเสร็จได้ตามความเป็นจริง ในกรณีงบประมาณยอดโดยอดหนึ่งไม่เพียงพอ แต่ไม่เกินวงเงินงบประมาณที่ได้รับอนุมัติ

๘. ความเสี่ยงของโครงการและการบริหารความเสี่ยง

ความเสี่ยง	การประเมินความเสี่ยง			แนวทางการบริหารความเสี่ยง
	โอกาสที่จะเกิด	ผลกระทบ	ระดับของความเสี่ยง	
๑. ข้าราชการกลุ่มเป้าหมายเข้ารับการอบรมไม่ครบตามจำนวน เนื่องจากข้าราชการบางส่วนอาจมีรายชื่อเข้ารับการอบรมซ้ำซ้อนกับการอบรมของหน่วยงานอื่น	๑	๒	น้อย	จัดทำหนังสือขอรายชื่อผู้เข้ารับการฝึกอบรม พร้อมแจ้งกำหนดการอบรมให้ทราบล่วงหน้า และแจ้งหลักเกณฑ์การผ่านการฝึกอบรมให้ผู้เข้ารับการอบรมทราบ โดยต้องมีเวลาในการฝึกอบรมไม่น้อยกว่าร้อยละ ๘๐ ของเวลาฝึกอบรมตลอดหลักสูตร และหากผู้เข้ารับการฝึกอบรมไม่ครบตามระยะเวลาที่กำหนด ต้องมีหนังสือชี้แจงหัวหน้าหน่วยงาน
๒. ผู้เข้ารับการฝึกอบรมได้รับความรู้ไม่ครบตามหลักสูตรที่กำหนด เนื่องจากติดภารกิจด่วนที่ไม่สามารถคาดการณ์ล่วงหน้าได้ หรือเกิดปัญหาสุขภาพ	๒	๒	ปานกลาง	ประสานแจ้งวิทยากรให้จัดทำเอกสารประกอบการฝึกอบรมตามหลักสูตรที่กำหนดอย่างละเอียด และเข้าใจง่าย เพื่อให้ผู้เข้ารับการอบรมใช้ทบทวนเนื้อหาในภายหลังได้

๙. ประโยชน์ที่คาดว่าจะได้รับ

๙.๑ ผู้เข้ารับการอบรมมีความรู้ความเข้าใจและมีความมั่นใจในการใช้ภาษาอังกฤษสำหรับการสื่อสารดีขึ้น

๙.๒ ผู้เข้ารับการอบรมมีทักษะในการศึกษาเนื้อหาสาระวิทยากรด้านผังเมืองภาคภาษาอังกฤษจากต่างประเทศได้มากขึ้น อันเป็นประโยชน์ต่องานด้านผังเมืองของกรุงเทพมหานคร

๑๐. การติดตามประเมินผล

๑๐.๑ ตัวชี้วัดความสำเร็จ

ตัวชี้วัด	ค่าเป้าหมาย	ประเภทตัวชี้วัด	วิธีการคำนวณ/เครื่องมือในการใช้วัด	ระยะเวลา
๑. ร้อยละของผู้เข้ารับการฝึกอบรมภาษาอังกฤษเพื่อการผังเมือง	ไม่น้อยกว่าร้อยละ ๘๐	ผลผลิต	จำนวนข้าราชการที่เข้ารับการฝึกอบรมฯ คูณ ๑๐๐ หารด้วยจำนวนข้าราชการที่เป็นกลุ่มเป้าหมายทั้งหมด	๖ เดือน
๒. ร้อยละของผู้เข้ารับการฝึกอบรมมีความรู้ความเข้าใจภาษาอังกฤษเพื่อการผังเมืองเพิ่มขึ้น	ไม่น้อยกว่าร้อยละ ๘๐	ผลลัพธ์	จำนวนข้าราชการที่เข้ารับการฝึกอบรมทำคะแนนการทดสอบหลังการฝึกอบรมฯ (Post-test) ได้มากกว่าคะแนนการทดสอบ	๖ เดือน



ตัวชี้วัด	ค่าเป้าหมาย	ประเภทตัวชี้วัด	วิธีการคำนวณ/เครื่องมือในการใช้วัด	ระยะเวลา
			ก่อนการฝึกอบรมฯ (Pre-test) คุณ ๑๐๐ ทารด้วยจำนวน ข้าราชการที่เข้ารับการฝึกอบรมฯ	
๓. ร้อยละของผู้เข้ารับการฝึกอบรมสามารถนำความรู้ที่ได้รับจากการฝึกอบรมไปใช้ในการปฏิบัติงาน	ร้อยละ ๘๐	ผลลัพธ์	แบบประเมินการนำความรู้ไปใช้ในการปฏิบัติงาน (ประเมินโดยผู้บังคับบัญชาของผู้เข้ารับการฝึกอบรม) <u>วิธีการคำนวณ</u> จำนวนข้าราชการที่เข้ารับการฝึกอบรมผ่านการประเมินการนำองค์ความรู้ที่ได้รับไปประยุกต์ใช้ในการปฏิบัติงาน คุณด้วย ๑๐๐ ทารด้วยจำนวนข้าราชการที่เข้ารับการฝึกอบรม	หลังจากเสร็จสิ้นโครงการ ๓๐ วัน

๑๐.๒ การติดตามความก้าวหน้า

กองนโยบายและแผนงาน สำนักการวางแผนและพัฒนาเมือง จัดทำรายงานความก้าวหน้าการดำเนินโครงการ เสนอผู้บริหารสำนักการวางแผนและพัฒนาเมืองทราบเป็นรายไตรมาส (ไตรมาสที่ ๒ และ ๓)

๑๐.๓ การประเมินผลโครงการ

๑๐.๓.๑ กองนโยบายและแผนงาน สำนักการวางแผนและพัฒนาเมืองจัดการทดสอบความรู้ความเข้าใจภาษาอังกฤษของผู้เข้ารับการอบรมก่อนและหลังการอบรมเพื่อวัดระดับความรู้ความเข้าใจภาษาอังกฤษที่ได้รับและเป็นผู้ดำเนินการประเมินผลโครงการ โดยการออกแบบสอบถามให้ผู้เข้ารับการอบรมแสดงความคิดเห็นเกี่ยวกับการดำเนินงานและหลักสูตรการฝึกอบรมและให้ผู้บังคับบัญชาประเมินการนำความรู้ที่ได้รับไปใช้ในการปฏิบัติงาน ประกอบการรายงานผลการดำเนินโครงการ

๑๐.๓.๒ รายงานผลการดำเนินโครงการ ตามแบบรายงานผลการดำเนินโครงการ/กิจกรรมการฝึกอบรมและพัฒนาข้าราชการกรุงเทพมหานครและบุคลากรกรุงเทพมหานคร ประจำปีงบประมาณ พ.ศ. ๒๕๖๔ (แบบ สฟพ. ๒/๕๙)

ลงชื่อ ผู้เสนอโครงการ

(นายมานะ วิมุตติไชย)

ตำแหน่ง
ผู้อำนวยการกองนโยบายและแผนงาน
สำนักการวางแผนและพัฒนาเมือง

ลงชื่อ ผู้อนุมัติโครงการ

(นายสมชาย เดชากรณ)

ตำแหน่ง
ผู้อำนวยการสำนักการวางแผนและพัฒนาเมือง